

CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG
BỘ TRƯỞNG
Số: 71/CT

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
Hà Nội, ngày 26 tháng 3 năm 1991

QUYẾT ĐỊNH

*Về quản lý việc vay, sử dụng vốn vay và trả nợ nước ngoài đối với các khoản vay theo dự
án thuỷ lợi*

CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG BỘ TRƯỞNG

*Căn cứ Điều lệ quản lý xây dựng cơ bản ban hành kèm theo Nghị định số 385-HĐBT ngày 7
tháng 11 năm 1990 của Hội đồng bộ trưởng;*

*Xét đề nghị của Liên Bộ Tài chính - Thuỷ lợi (tờ trình số 1594/LB-TC-TL ngày 26 tháng 9
năm 1990) và của Ngân hàng đầu tư và xây dựng (tờ trình số 180-NHĐT/XD ngày 5 tháng 11
năm 1990),*

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Các khoản vốn vay của các nước và các tổ chức tài chính tín dụng quốc tế đầu tư cho các dự án thuỷ lợi được ghi thu vào Ngân sách Nhà nước và phân bổ như sau:

- Vốn vay theo các mục trong dự án thuỷ lợi để đầu tư cho các đối tượng không trực tiếp thu hồi vốn như đê, đập, kênh mương, cống, trạm bơm v.v... thì Bộ Tài chính nhận vốn vay và thu xếp vốn trả nợ.
- Các khoản vay theo các mục trong dự án thuỷ lợi để đầu tư cho các đối tượng có thể trực tiếp thu hồi vốn như thiết bị thi công, khảo sát, thiết kế, chế tạo v.v...thì Ngân hàng đầu tư và phát triển nhận vốn, tổ chức cho vay và thu hồi vốn trả nợ nước ngoài.
- Trường hợp Ngân hàng đầu tư và phát triển được uỷ nhiệm ký vay và nhận toàn bộ vốn vay theo dự án và chịu trách nhiệm trả nợ với nước ngoài thì Ngân hàng chuyển phần vốn vay thuộc các hạng mục đầu tư bằng vốn ngân sách cho Bộ Tài chính.

Điều 2. Bộ Tài chính được dùng các nguồn vốn sau đây để trả nợ nước ngoài về các khoản vay theo dự án thuỷ lợi: